

No: 4695



MAGYAR VÖRÖS-KERESZT
UNGARISCHES ROTES KREUZ
CROIX-ROUGE HONGROISE
BUDAPEST, VIII., BAROSS-UTCA 15. HONGRIE

Demandeur **É r d e k l ő ő** **Anfragesteller**

Schwitzer

Nom — Családi név — Name:

Prénom — Keresztnév — Vorname: Alice

Rue — utca — Strasse: Apponyi Albert u. 2a.

Localité — Város, község — Wohnort: Kassa.

Département — Megye — Komitat: Abauj - Torna

Pays — Ország — Land: Hongrie.

Message à transmettre — Üzenet — Nachricht

(25 mots au maximum, nouvelles de caractère strictement personnel et familial —
legfeljebb 25 szó, kizárólag személyi természetű.)
Höchstens 25 Worte rein persönlichen Inhaltes.

Fünf Monate ohne Nachricht von Dir. — Sehr
besorgt. — Wir alle gesund, wohlauf. Ernő, Pali
arbeiten. — Schreibet an Eugen Hecht. Lisboa.
Avenue Conde Valbom 123.

Küsse Mutter.

Date — Kelt: 18. VIII. 1941.

Destinataire — Címzett — Empfänger:

Schwitzer

Nom — Családi név — Name:

Prénom — Keresztnév — Vorname: Mathias

Rue — utca — Strasse: 105. Shipstonroad.

Localité — Város, község — Wohnort: Stratfordonaven.

Province — Megye — Komitat:

Pays — Ország — Land: England.



Prière d'écrire très lisiblement — Gépirást kérünk!

Réponse au verso — Válasz a túldoldalon.

Bitte deutlich zu schreiben! — Antwort auf der Rückseite!

1673 * 18 DEC 1941

15 SEPT. 1941

A választ a kérdezőhöz a Vörös-Kereszt Egylet Központi Tudakozódó Irodája közvetítésével kell visszaküldeni.

Message à renvoyer l'expéditeur obligatoirement par l'entremise de l'Agence Centrale de Renseignements de la Croix-Rouge.

Die Antwort soll an den Anfragersteller durch die Vermittlung der Auskunftei des Roten Kreuzes weitergeleitet werden.

(A közlemény csak személyi és családi vonatkozású lehet és legfeljebb 25 szóból állhat.)

(25 mots au maximum Nouvelles de caractère strictement personnelles et familiares.)

Die Mitteilung darf Höchstens aus 25 Worten bestehen und rein persönlichen Inhalts sein.

Susi und ich beschäftigt in Hauptstadt
 wohnen aber nicht beisammen da Susi
 schöne eigene Wohnung. Verdienen schön
 Susi und John sehr glücklich

Kelet — Date.

~~Küsse~~

Susi, John, Matyi

